

ДРУЖЕСТВЕН ДОГОВОР

на дружество с ограничена отговорност
"АЙ-СЕЛ БЪЛГАРИЯ" ООД

Днес, 26.05.2011г., в град София,
на основание чл. 113 и сл. от Търговския
закон и решение на Общото събрание на
съдружниците от 26.05.2011г.,
съдружниците:

1. Ай Сел Информейшън Технолъджи
Дивелопмънт енд Сървисиз Лимитид
Къмпани, с регистрационен номер на
дружеството 01-09-674965 в Дружествения
съд в Будапеща, със седалище и адрес на
управление: пресечка „Унгария“ № 5,
представявано от управителя Габор
Емъори, унгарски гражданин, паспорт №
701711DA, издаден на 10.06.2004г. от
Паспортна служба Будапеща 16, чрез
представителя си адвокат Цветелина
Антонова Лазарова, ЕГН 8209295856,
вписана в САК под № 110481910,

И

2. Чавдар Стоев Янев, ЕГН: 7310080666,
притежаващ л.к. № 641985783, издадена на
02.03.2011 г. от МВР – Варна,

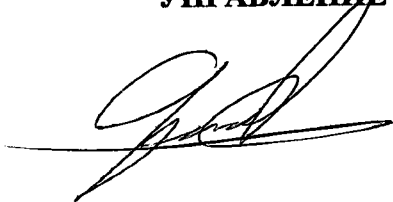
Наричани по-долу "Съдружниците"
приемат следния дружествен договор
("Дружествен Договор") на дружество с
ограничена отговорност:

ПРАВЕН СТАТУТ

Чл.1. С настоящия дружествен договор
е уредено устройството, дейността,
организацията и управлението на дружество
с ограничена отговорност "АЙ-СЕЛ
БЪЛГАРИЯ" ООД.

Чл.2. Дружеството е учредено за
неограничен срок.

ФИРМА, СЕДАЛИЩЕ И АДРЕС НА
УПРАВЛЕНИЕ



ARTICLES OF ASSOCIATION

of the Company with limited liability
I-CELL BULGARIA OOD

On this date 26.05.2011 in Sofia, on the
grounds of article 113 and following articles of
Commercial Act and a resolution of the General
Assembly dated 26.05.2011, the shareholders

1. I-Cell Information Technology Development
and Services Limited Company, with Company
Registration No. 01-09-674965 at Company Court
of Budapest, with seat and registered address:
Hungary, 1143, Hungaria köz 5, represented by the
managing director Mr. Gábor Emöri, Hungarian
citizen, having passport No 701711DA, issued on
10.06.2004 by Ökmányiroda Budapest 16,
represented by Attorney-at-Law Tsvetelina
Antonova Lazarova, PIN 8209295856, Personal
Number in the Unified Register of Lawyers at
Supreme Bar Council No. 110481910,

And

2. Chavdar Stoev Yanev, PIN 7310080666,
having ID No. 641985783, issued on 02.03.2011
by Ministry of Interior – Varna,

Hereinafter referred to as the "Shareholders"
adopt the following articles of association
("Articles of Association") for a limited liability
company:

LEGAL STATUS

Art. 1. These articles of association regulate
the constitution, the activity, organization and
management of limited liability company I-CELL
BULGARIA OOD.

Art.2. The Company is established for a not
limited period of time.

COMPANY NAME, SEAT AND
MANAGEMENT ADDRESS



Чл.3. Дружеството ще извършва дейността си под наименованието "АЙ-СЕЛ БЪЛГАРИЯ" ООД, като се изписва и на латиница както следва: **I-CELL BULGARIA OOD.**

Чл.4. (1) Седалище на дружеството: Република България, гр. София.
(2) Адрес на управление на дружеството: гр. София, Район „Лозенец“, ул. „Вискяр планина“ № 2, ет. 1, офис 1.

ПРЕДМЕТ НА ДЕЙНОСТ

Чл.5. (1) Предмет на дейност на дружеството: продажба на различни стоки, търговия на едро с компютри, периферни устройства и софтуер, търговия на едро с друга офис техника и оборудване, търговия на едро с офис мебели, неспециализирана търговия на едро, обслужващи дейности в сухопътния транспорт, предоставяне на фирмени заеми и други финансови услуги, без застраховане, банкова дейност и допълнително пенсионно осигуряване, други спомагателни дейности във финансовите услуги, с изключение на банкова дейност, застраховането и пенсионно осигуряване, гаранционни и стокови посреднически услуги, консултантска дейност в областта на информационните технологии, разработка на софтуер, обработка на данни, хостинг и подобни дейности, услуги по управление на компютърни съоръжения, компютърни програмиране, уеб портали, издаване на списания и други периодични издания, различни информационни технологии и дейности, счетоводство, счетоводни и подпомагащи одиторската дейност услуги; данъчни консултации, проучване на пазара и общественото мнение, образователни дейности, връзки с обществеността и комуникации, бизнес и други дейности по консултации в областта на управлението, технически изпитвания и анализи, временни и сезонни дейности по заетостта, други дейности по предоставяне на човешки ресурси, основно почистване на сгради, други сгради и промишлени дейности по почистване, опаковки дейности, писмен и

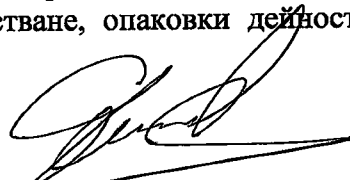
Art. 3. The company shall operate under the company name I-CELL BULGARIA OOD, which is being written in Latin as follows: **I-CELL BULGARIA OOD.**

Art.4. (1) The seat of the company is: the Republic of Bulgaria, City of Sofia.

(2) Address of management of the company: Sofia, Lozenets District, 2 Viskiar Planina Str., fl. 1, office 1.

SUBJECT OF ACTIVITY

Art.5. (1) Subject of activity of the company: sale of a variety of goods, wholesale of computers, computer peripheral equipment and software, wholesale of other office machinery and equipment, wholesale of office furniture, non-specialised wholesale trade, service activities incidental to land transportation, other credit granting, other financial service activities, except insurance, banking and pension funding, other activities auxiliary to financial services, except insurance and pension funding, security and commodity contracts brokerage, IT consultancy activities, other software publishing, data processing, hosting and related activities, computer facilities management activities, computer programming activities, web portals, publishing of journals and periodicals, other information technology and computer service activities, accounting, bookkeeping and auditing activities; tax consultancy, market research and public opinion polling, educational support activities, public relations and communication activities, business and other management consultancy activities, technical testing and analysis, temporary employment agency activities, other human resources provision, general cleaning of buildings, other building and industrial cleaning activities, packaging activities, translation and interpretation activities, combined office administrative service activities, activities of call centres, as well as any other activity that is not prohibited by law or for which there is no requirement under a legal rule for a permission or a license.



устен превод, дейности в съчетание с административни и офис дейности, дейности на кол-центрове, както и всякаква друга дейност, която не е забранена от закона или за която не се изискват разрешения или лиценз съгласно нормативен акт.

(2) Дружеството може по решение на Общото събрание на съдружниците да придобива акции или дялове от други търговски дружества или да участва като учредител при създаването на такива в страната и чужбина.

(3) Дружеството може да придобива по законен начин всякакви права, необходими за осъществяването на предмета му на дейност, както и да изпълнява всякаква друга работа, която има за цел улесняването, напредъка или разширяването на дейността му.

(4) Дружеството може да създава клонове и представителства в страната и чужбина.

КАПИТАЛ И ДЯЛОВЕ

Чл.6. (1) Капиталът на дружеството се определя в левове и е в размер на 100 (сто) лева.

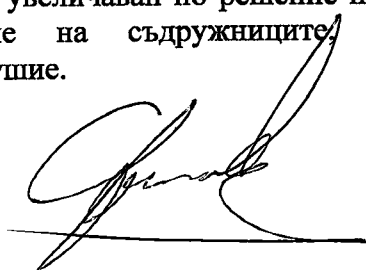
(2) Капиталът на дружеството е записан и към момента на учредяване е внесен изцяло.

Чл.7. Капиталът е разпределен в 100 (сто) равни дяла, всеки един по 1 (един) лев, разпределени между съдружниците, както следва:

- **Ай Сел Информейшън Технолъджи Дивелопмънт енд Сървисиз Лимитид Къмпани**, – 50 (петдесет) дяла, съставляващи 50 (петдесет) лева;

- **Чавдар Стоев Янев**, ЕГН 7310080666 – 50 (петдесет) дяла, съставляващи 50 (петдесет) лева;

Чл.8. Капиталът на дружеството може да бъде увеличаван по решение на Общото събрание на съдружниците, взето с единодушие.



(2) The Company may acquire shares in other companies or participate as a founder in the incorporation of such companies in the country or abroad by virtue of a unanimous decision of the General Meeting of the shareholders.

(3) The Company may acquire legally all kind of rights, necessary for the achievement of its subject of activity, as well as to accomplish all kind of works to facilitate, develop and widen its activity.

(4) The Company may establish branches and representations in the country or abroad.

CAPITAL AND SHARES

Art.6. (1) The capital of the Company is determined in Bulgarian Leva and amounts to BGN 100 (one hundred Bulgarian leva).

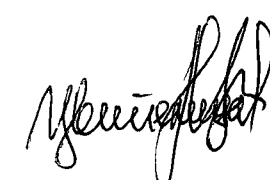
(2) The capital of the Company is allocated and at the moment of its registration is paid-up entirely.

Art.7. The capital is divided in 100 (hundred) equal shares, each of them amounts to BGN 1 (one Bulgarian leva), distributed between the shareholders as follows:

- **I-Cell Information Technology Development and Services Limited Company**, - 50 (fifty) shares, constituting BGN 50 (fifty Bulgarian Leva);

- **Chavdar Stoev Yanev**, PIN 7310080666 – 50 (fifty) shares, constituting BGN 50 (fifty Bulgarian Leva);

Art.8. The capital of the company may be increased by virtue of a unanimous decision of the General Meeting of the shareholders.



Чл.9. При увеличаването на капитала на Дружеството с право на предпочитание при поемането на нови дялове се ползват съдружниците. В този случай се има предвид тяхното пропорционално участие в регистрирания капитал към момента на вземане на решението за увеличаване капитала на Дружеството.

Чл.10. Намаляване на капитала на дружеството е допустимо до минималния размер, предвиден от Търговския закон и се извършва по реда, предвиден в действащото законодателство.

Чл.11. Всеки съдружник има дружествен дял от имуществото на Дружеството, който се определя съобразно дела му в капитала на Дружеството.

Чл.12. Докато съществува Дружеството, съдружниците не могат да искат връщане на дружествените дялове, освен при прекратяване на членството си.

Чл.13 (1) Дружествените дялове са неделими, освен ако съдружниците единодушно са съгласни да допуснат разделянето на дружествения дял.

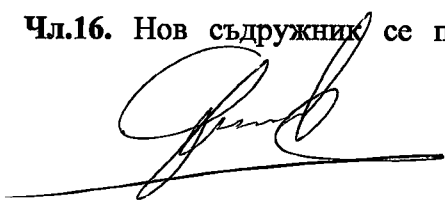
(2) Ако няколко лица станат собственици на дружествен дял, те са длъжни да определят между тях лице, което ще ги представлява в отношенията им с Дружеството.

Чл.14. Съдружниците имат право да упълномощават трети лица да управляват дяловото им участие в Дружеството.

ПРЕХВЪРЛЯНЕ НА ДРУЖЕСТВЕНИ ДЯЛОВЕ. ПРИЕМАНЕ НА НОВИ СЪДРУЖНИЦИ

Чл.15. Дружествените дялове се прехвърлят чрез нотариално заверен договор за покупко-продажба или по наследство. Прехвърлянето на дялове между съдружниците се извършва свободно, а на трети лица – при спазването на изискванията за приемане на нов съдружник.

Чл.16. Нов съдружник се приема от



Art.9. When the capital of the Company is increased preference is given for the distribution of new shares to the existing shareholders. In this case account is taken to their proportionate shareholding at the moment of taking the decision for the increase of the capital of the Company.

Art.10. The decrease of the capital of the Company is permissible only up to the limits, required by the Bulgarian Commercial Code and is done according to the terms and conditions of the legislation in force.

Art.11. Each shareholder has shares in the company, which are determined according to the shares in the capital of the Company.

Art.12. Until the Company exists the shareholders may not demand the return of the company shares, unless they terminate their membership.

Art.13. (1) The Company shares are indivisible, unless the shareholders unanimously agree that the company share is to be divided.

(2) If several persons become owners of a company share, they are obliged to designate a person amongst them to represent them in their relations with the Company.

Art.14. The shareholders may authorise third persons to manage their shares in the Company.

TRANSFER OF SHARES. ADMITTING NEW SHAREHOLDERS

Art.15. The company shares may be transferred by means of a sell contract certified by notary public or by means of inheritance. The transfer of shares between the shareholders is done freely, and to third persons it is done by observing the rules for admitting of new shareholders.

Art.16. A new shareholder is admitted by the



Общото събрание по негова писмена молба, в която той заявява, че приема условията на дружествения договор. Решението за приемане се вписва в търговския регистър.

Чл.17. (1) При прехвърляне на дружествени дялове, съдружниците се задължават да писмено да предложат притежаваните от тях дружествени дялове за изкупуване на останалите съдружници. Останалите съдружници имат право в срок от 20 (двадесет) работни дни от деня на получаване на предложението да приемат или откажат предложението за изкупуване на дружествените дялове. В случай, че останалите съдружници не приемат или откажат предложението в този срок, следва да се счита, че са отказали предложението.

(2) В случай, че съдружниците не желаят да закупят продаваемите дружествени дялове или не приемат или откажат предложението в срока по ал. (1), то те могат да бъдат предложени на трето лице по реда за приемане на нов съдружник.

Чл.18. Съдружниците нямат право да обезпечават свои и/или чужди задължения с притежаваните от тях дружествени дялове, освен ако е налице изрично писмено съгласие на Общото събрание на съдружниците, взето с единодушие.

ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА СЪДРУЖНИЦИТЕ ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ЧЛЕНСТВОТО

Чл.19. Съдружникът е длъжен да внесе дяловата си вноска, да оказва съдействие за осъществяване на целите на дружеството и да изпълнява решенията на Общото събрание.

Чл.20. Всеки съдружник има право:

- а) да участва в управлението на Дружеството;
- б) да участва в разпределението на печалбата, съобразно с дяловото си участие;
- в) да получи приспадащата му се част в случай на ликвидация на Дружеството;

General Meeting of shareholders in following an application in writing in which he/she declares to accept the requirements of the Articles of Association. The decision for admitting of a new shareholder is entered into the Commercial Register.

Art.17. (1) When company shares are transferred the shareholders are obliged to offer in writing their company shares to be purchased by the other shareholders. The other shareholders may accept or decline the sale offer in term of 20 (twenty) business days as of the day of receiving the written offer. In case the other shareholders do not accept or decline the offer in that term, it shall be considered as if they decline the offer.

(2) In case that the shareholders do not wish to purchase the shares that are offered for sale or do not accept or decline the offer in the term pursuant to par. (1), then they may be offered to third persons under the terms of the admitting of a new shareholder.

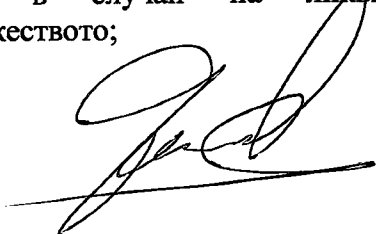
Art.18. The shareholders do not have the right to secure their own and/or other obligations by using their shares in the Company, unless there is the explicit unanimous consent in writing of the General Meeting of shareholders.

RIGHTS AND DUTIES OF THE SHAREHOLDERS. TERMINATION OF MEMBERSHIP

Art.19. The shareholder is obliged to pay the entire price of the share, to co-operate for the achieving of the objectives of the Company and to fulfil the decision of the General Meeting of shareholders.

Art.20. Every shareholder has the right:

- а) to participate in the management of the Company;
- б) to participate in the distribution of the profits according to his/her shareholding;
- в) to receive the pertinent share in case of the liquidation of the Company;


5

г) да бъде информиран за състоянието на Дружеството и неговата дейност, както и да проверява отчетната документация;

д) да иска свикване на Общото събрание на съдружниците.

Чл.21. (1) Съдружниците упражняват правата си във връзка с управлението на Дружеството чрез Общото събрание на съдружниците.

(2) Броят на гласовете, с които съдружниците участвуват при вземане на решение на Общото събрание на съдружниците, съответства на броя на дяловете от капитала, които те притежават от Дружеството.

Чл.22. (1) Всеки съдружник има право да прекрати участието си в Дружеството след отправяне на предизвестие. Срокът на предизвестieto е поне 3 (три) месеца, като започва да тече от момента, в който то е направено, когато е направено лично (или чрез представител) на заседание на Общото събрание на съдружниците или от датата на пощенското клеймо в седалището на Дружеството, когато предизвестieto е отправено по пощата.

(2) Имушествените отношения с напусналия съдружник се уреждат в едномесечен срок от прекратяването въз основа на счетоводен баланс към края на месеца, през който е настъпило прекратяването.

Чл.23. (1) Съдружник може да бъде изключен:

а) ако не е внесъл предвидените дялови вноски;

б) при системно или грубо нарушаване на този договор, с което пречи на дейността на Дружеството, за което му е отправено писмено предупреждение;

в) в посочените в Търговския закон случаи;

(2) В случаите когато Дружеството има повече от двама съдружници, изключването на съдружник става с решение на Общото събрание на съдружниците, взето с единодушие от останалите съдружници, като предложение за изключване може да направи всеки един от останалите

д) to be informed of the status of the Company and its activities and to review its documentation;

е) to request the gathering of the General Meeting of shareholders.

Art.21. (1) The shareholders exercise their rights to participate in the management of the Company through the General Meeting of shareholders.

(2) The number of votes with which the shareholders participate in the taking of the decisions of the General Meeting of shareholders is proportionate to the number of shares owned in the Company.

Art.22. (1) Each shareholder shall have the right to terminate his participation in the Company by a written notice. The term of the written notice is at least 3 (three) months and it begins from the moment it is done personally (or through a proxy) during a meeting of the General Meeting of shareholders or from the date on the post stamp in the seat of the Company when the written notice is done via mail.

(2) The relations with the shareholder who left have to be dealt with within one month as of the day of the termination of his participation on the grounds of a balance sheet elaborated at the end of the month in which the termination took place.

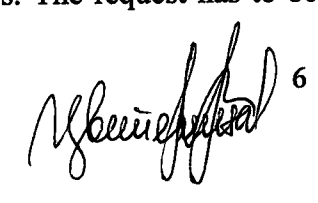
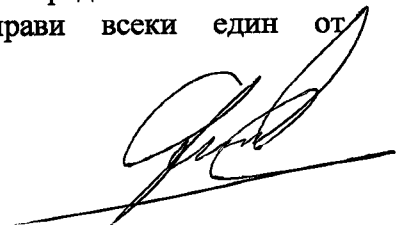
Art.23. (1) A shareholder can be excluded in the following cases:

a) if he/she has not paid his/her shares;

b) if he/she commits systematically serious violations of these Articles of Association, which hinder the activities of the Company and he has received a default notice;

c) in other cases foreseen by the Bulgarian Commercial Code.

(2) In the cases when the Company has more than two shareholders, a shareholder may be excluded on the grounds of a decision of the General Meeting of shareholders taken unanimously by the remaining shareholders and a request for the exclusion may be done by any of the remaining shareholders. The request has to be

 6

съдружници. Направеното предложение за изключване на съдружник трябва да бъде обосновано и мотивирано от съдружника, който иска изключването.

Чл.24.(1) При напускане или изключване на съдружник дяловото му участие се изкупува от останалите съдружници по споразумение. Ако не се стигне да споразумение, то това дялово участие се изкупува от останалите съдружници пропорционално на тяхното дялово участие в уставния фонд на Дружеството.

(2) Ако съдружник не желае при условията на предходната алинея да изкупи съответната част от дяловото участие на напусналия или изключен съдружник, тази част се предлага при същите условия на желаещите съдружници.

(3) Ако и в този случай дяловото участие на напусналия или изключения съдружник (или част от него) не бъде изкупено, то дяловото участие (или съответната неизкупена част) се предлага за продажба на друго лице.

(4) Ако дяловото участие на напусналия или изключен съдружник не се изкупи от останалите съдружници или не се приеме нов съдружник в Дружеството, с неговата стойност се намалява капитала на Дружеството.

(5) Ако при условията на преходната алинея, в резултат на намаляване на капитала на Дружеството, последният остане по-малък от законоустановения минимум, Дружеството се прекратява.

ОБЩО СЪБРАНИЕ

Чл.25. (1) Общото събрание на съдружниците е върховен орган на Дружеството и може да взима решение по всички въпроси във връзка с дейността на Дружеството.

(2) Общото събрание на съдружниците се състои от съдружниците или от техни изрично упълномощени представители.

(3) Управителят на Дружеството участва в заседанието на Общото събрание с право на съвещателен глас, освен ако е съдружник.

supported by argumentation and reasons by the shareholder making the request.

Art.24. (1) When a shareholder leaves or is excluded, his/her shares are purchased by the other shareholders as agreed by them. If no agreement can be reached the shares are purchased by the remaining shareholders proportionately to their shareholding in the capital of the Company.

(2) If a shareholder does not wish to purchase the pertaining share of the shareholding of the shareholder who has left or has been excluded, this share is offered under the same conditions to the shareholders who are willing to buy.

(3) If this is not sufficient to sell the shareholding (or part thereof) of the shareholder who has left or has been excluded then the shareholding (or the relevant share, which has not been purchased) is offered for sale to other persons.

(4) If the shareholding of the shareholder who has left or has been excluded is not purchased by any other shareholder or a new shareholder is not admitted, the capital is reduced with the price of the respective share.

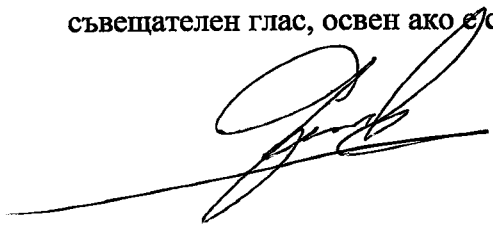
(5) If as a result of the conditions of the previous subparagraph, the capital has to be decreased under the legal minimum, the Company is terminated.

GENERAL MEETING

Art.25. (1) The General Meeting of the shareholders is the supreme organ of the Company and may take decisions on all of the questions related to the activities of the Company.

(2) The General Meeting of the shareholders consists of the shareholders or their explicitly empowered representatives.

(3) The Director of the Company participates in the discussions of the General Meeting of the shareholders without the right to vote, unless he/she is a shareholder.

 7

Чл.26. (1) Общото събрание на съдружниците:

1. Изменя и допълва дружествения договор;
2. Приема и изключва съдружници, дава съгласие за прехвърляне на дружествен дял на нов член;
3. приема годишния финансов отчет и отчета за дейността на управителя, разпределя печалбата и взема решение за нейното изплащане;
4. взема решения за намаляване и увеличаване на капитала;
5. избира управителя, определя възнаграждението му и го освобождава от отговорност;
6. взема решения за откриване и закриване на клонове и участие в други дружества;
7. взема решения за придобиване и отчуждаване на недвижими имоти и вещи права върху тях;
8. взема решения за предявяване искове на дружеството срещу управителя или контролора и назначава представител за водене на процеси срещу тях;
9. взема решение за допълнителни парични вноски;
10. взема решения за получаване и отпускане на кредити;
11. взема решения за поемане на менителнични задължения към трети лица и учредяване на ипотeki и залози.

(2) Всеки съдружник има толкова гласа в Общото събрание, колкото е неговият дял в капитала.

(3) Решенията на Общото събрание по т. 4 на алинея 1 се вземат с единодушие от всички съдружници. Решенията по т. 1, 2 и 9 се вземат с мнозинство $\frac{3}{4}$ от капитала. Решенията по останалите въпроси се вземат с обикновено мнозинство от капитала, освен ако в този договор е предвидено друго.

(4) Съдружниците могат да гласуват чрез представител само при изрично писмено пълномощно освен за съдружници –

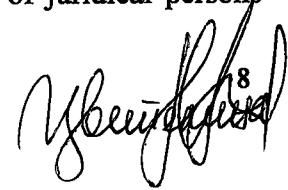
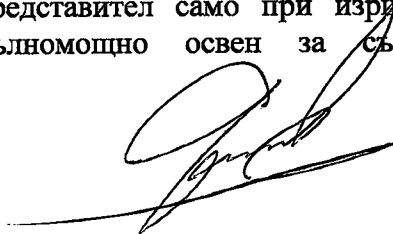
Art.26. (1) The General Meeting of the shareholders:

1. Changes and supplements the Articles of Association;
2. Admits and excludes new shareholders, gives its consent for the transfer of a share in the Company to a new shareholder;
3. Accepts the Annual Financial Report and the Activity report of the Managing director, distributes the profits and takes decisions for their payment;
4. Takes decisions for the reduction and increasing of the capital;
5. Elects the Director, determined his/her remuneration and discharges his/her responsibility;
6. Takes decisions as to the opening and closures of branches and participation in other companies;
7. Takes decisions for acquisitions and disposals of real estate and rights related to it as well as for the acquisition and disposal of fixed and/or financial assets of the Company abroad;
8. Takes decisions for bringing court actions against the Director or the Controller and appoints persons to act as representatives in the procedures against them;
9. Takes decisions for additional payments by the shareholders;
10. Takes decisions for applications for a loan or for lending and for insurance of the assets of the Company;
11. Takes decisions for taking of letters of credits obligations with regard to third persons and the taking of mortgages.

(2) Every shareholder has as many votes in the General Meeting of the shareholders as many shares in the capital.

(3) Resolutions of the General Meeting pursuant to subparagraph 4 of paragraph 1 shall require unanimity. Resolutions of the General Meeting pursuant to subparagraphs 1, 2 and 9 shall be taken with majority of $\frac{3}{4}$ of the capital. All other resolutions shall require a majority of more than one half of the capital unless otherwise is provided.

(4) The shareholders can be represented by another person only through an explicit power of attorney, unless they are representative of juridical persons



юридически лица и законни представители.
(5) Решенията на общото събрание могат да се вземат неprisъствено, ако всички съдружници са заявили писмено съгласието си за решението.

Чл.27. (1) Общото събрание на съдружниците се свиква от Управителя най-малко веднъж годишно.

(2) Извънредните заседания се свикват по писмено искане на всеки от съдружниците с дялове над 1/10 от капитала и на управителя.

(3) Общото събрание на съдружниците се свиква на редовно заседание или на извънредно такова чрез писмена покана, получена от всеки съдружник най-малко 20 (двадесет) работни дни преди определената дата на заседанието.

Чл.28. Всеки съдружник може да иска отмяна на решенията на Общото събрание на съдружниците от Софийски градски съд, ако решенията са взети в нарушение на закона или този договор.

УПРАВИТЕЛ

Чл. 29. Дружеството се управлява от управителя, който се избира за срок от три години и може да бъде преизбиран без ограничение.

Чл.30. (1) Управителят (Управителите) на Дружеството се избира(т) от Общото събрание на съдружниците.

(2) Общото събрание може да избере повече от един управител.

(3) Управителят ръководи цялата стопанска дейност на Дружеството и го представлява. Той решава всички въпроси, които са свързани с осъществяването на предмета на дейност на Дружеството, с изключение на въпросите, които по закон или съгласно разпоредбите на този Договор, са възложени за решаване от Общото събрание на съдружниците.

(4) При водене на работите на Дружеството управителят е длъжен да действа с грижата на добър стопанин в рамките на закона, този Договор и решенията на Общото събрание на съдружниците.

or legal guardians.

(5) The decisions of the General Meeting of the shareholders can be without a formal meeting, if all the shareholders consent in writing with the decision.

Art.27. (1) The General Meeting of the shareholders is called by the Director at least once a year.

(2) Emergency meetings are called by each of the shareholders with shares of more than 1/10 of the capital and by the Director without limitation.

(3) The General Meeting of the shareholders is called for meetings to a regular meeting or an emergency meeting through an invitation in writing to be received by the shareholders at least 20 (twenty) business days before the date for the meeting.

Art.28. Each shareholder can apply to the competent court to demand the reverse of the decisions of the General Meeting of the shareholders, if they have been taken in violation of this Contract or the relevant law.

DIRECTOR

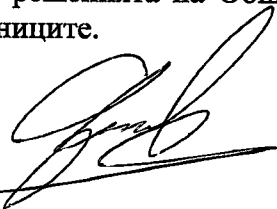
Art. 29. The Company is managed and represented by a Director who is elected for the term of three years and can be re-elected without limitations.

Art.30. (1) The Managing director(s) shall be appointed by the General Meeting of the shareholders.

(2) The General Meeting of the shareholders may elect more than one Managing director.

(3) The Director manages all the economic activities of the Company and represents it. He/She decides on all questions related to the achieving of the objectives of the Company with the exception of the questions, which according to the rules of the law or this Contract are within the competence of the General Meeting of the shareholders.

(4) When managing the activities of the Company the Director has to act with due care and within the law, this Contract and the decisions of the General Meeting of the shareholders.



Чл.31. Управителят отговаря имуществено за виновно причинените вреди на Дружеството.

ПРЕКРАТЯВАНЕ И ЛИКВИДАЦИЯ

Чл.32. (1) Дружеството се прекратява:
а) По решение на Общото събрание на съдружниците, взето с мнозинство $\frac{3}{4}$ от капитала от съдружниците;
б) Чрез сливане с друго дружество;
в) Когато капиталът падне под законо изискуемият минимум;
г) в други случаи посочени в закона;

Чл.33. Ликвидация се извършва по предвидения в Търговския закон ред.

ОБЩИ РАЗПОРЕДБИ

Чл.34. За всички въпроси, които не са уредени изрично в настоящия дружествен договор, се прилагат разпоредбите на Търговския закон.

Настоящият дружествен договор се изготви в четири еднообразни екземпляра и влиза в сила от датата на подписването му.

Настоящият дружествен договор е изготвен на български и английски език като при противоречие за валиден се счита английският текст.

Art.31. The Director is responsible with his/her assets for damages done to the Company attributable to him/her.

TERMINATION AND LIQUIDATION

Art.32. (1) The Company is terminated:
a) Pursuant to a decision of the General Meeting of the shareholders adopted with majority of $\frac{3}{4}$ of the capital.
b) through the merger of the Company;
c) when the capital is reduced below the minimum required by law;
d) in other cases prescribed by law;

Art.33. Liquidation is done according to the terms and conditions of the Bulgarian Commercial Code.

GENERAL PROVISIONS

Art.34. The provisions of the Bulgarian Commercial Code are applied to all the questions not regulated explicitly by the present Contract.

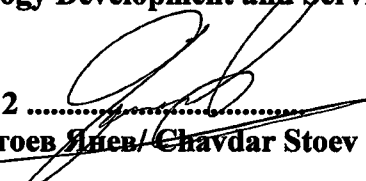
The present Articles of Association have been done in four identical original and enters into force from the date of its signing.

These Articles of Association are prepared in Bulgarian and English where in case of contradiction the English version shall prevail

СЪДРУЖНИЦИ / SHAREHOLDERS:

1


(Цветелина Лазарова, пълномощник на Ай Сел Информейшън Технолъджи Дивелопмънт енд Сървисиз Лимитид Къмпани / Tsvetelina Lazarova, Representative of I-Cell Information Technology Development and Services Limited Company)

2

(Чавдар Стоев Янев / Chavdar Stoev Yaney)